

Antrag auf Beurlaubung / Žádost o uvolnění

Ich bitte um Freistellung meines Kindes _____
Prosíme o uvolnění našeho dítěte Name des Schülers / jméno žáka

Klasse / třída: _____ vom Unterricht für den Zeitraum / z vyučování na dobu

(Datum von – bis, gegebenenfalls Uhrzeit / datum od – do, případně čas)

Begründung des Antrags (bei Bedarf verwenden Sie bitte die Rückseite) / *odůvodnění žádosti* (v případě potřeby pište, prosím, na zadní stranu):

Selbstverständlich wird mein Kind Versäumtes nacharbeiten.
Mé dítě si zameškané učivo samozřejmě doplní.

Mein Kind wird die Schule alleine verlassen, ich übernehme die Verantwortung.
Mé dítě odejde ze školy samo, přebírám za něj plnou zodpovědnost.

Ich bestätige, dass wir den Klausurplan zur Kenntnis genommen haben. / *Potvrzuji, že jsme vzali na vědomí plán klauzur.*

Lt. Klausurplan ist keine schriftliche Arbeit fällig. / *Dle rozpisu klauzur není v plánu žádná klauzura.*

Mit dem Lehrer wurde bereits ein Ersatztermin vereinbart. / *S učitelem byl již dohodnut náhradní termín.*

Prag, den / V Praze, dne _____ Datum Unterschrift der Eltern / podpis rodičů

Den Antrag genehmigt bei einer Befreiung bis einschließlich 2 Tage die Klassenleitung, bei Befreiung ab 3 Tagen oder bei Ferienverlängerung die Schulleitung. / *Žádost schvaluje při uvolnění do 2 dnů včetně třídní učitel, při uvolnění na více než 3 dny nebo při prodloužení prázdnin ředitelka školy.*

Stellungnahme des Klassenleiters bei Befreiung ab 3 Tagen oder bei Ferienverlängerung / *Stanovisko třídního učitele při uvolnění na více než 3 dny nebo při prodloužení prázdnin:*

Der Antrag ist genehmigt. / *Žádosti se vyhovuje.*

Der Antrag ist mit Abänderungen genehmigt: / *Žádosti se vyhovuje se změnami:*

Der Antrag ist **nicht** genehmigt. / *Žádost byla zamítnuta.*

Datum: _____

Klassenleiter bei einer Befreiung bis einschl. 2 Tage; Schulleitung bei einer Befreiung ab 3 Tagen oder bei Ferienverlängerung